

Odontoiatria 1 Entretien avec une clinique dentaire



- Répondre aux questions courantes lors d'un entretien d'embauche
- Posez des questions sur les conditions de travail, les horaires et les postes disponibles
- Utilisez des expressions pour montrer de l'intérêt et votre capacité d'adaptation

La clientèle	<i>(La clientela)</i>	Le développement professionnel	<i>(Lo sviluppo professionale)</i>
Le praticien	<i>(Il professionista)</i>	L'efficacité	<i>(L'efficacia)</i>
Le contrat de travail	<i>(Il contratto di lavoro)</i>	Les attentes	<i>(Le aspettative)</i>
Les conditions de travail	<i>(Le condizioni di lavoro)</i>	Les défis	<i>(Le sfide)</i>
L'horaire	<i>(L'orario)</i>	Les questions courantes	<i>(Le domande comuni)</i>
La rémunération	<i>(La remunerazione)</i>	Répondre	<i>(Rispondere)</i>
La collaboration	<i>(La collaborazione)</i>		

1. Scansiona il codice QR per guardare il video o leggere il testo. (QR: Audio)



1. Quelle qualité le chirurgien-dentiste considère-t-il comme essentielle ?
 - a. Avoir beaucoup d'expérience professionnelle
 - b. Gérer un cabinet seul
 - c. Vouloir faire des soins de qualité
 - d. Parler plusieurs langues
2. Que dit-il de son habileté manuelle au début ?
 - a. Il n'était pas très habile mais il faisait déjà du bricolage.
 - b. Il était très habile dès le début.
 - c. Il a toujours été manuel sans entraînement.
 - d. Il n'aimait pas utiliser ses mains.

1-c 2-a

2. Esercizi

1. Abbina gli elementi che hanno un significato correlato.

- | | |
|-----------------------------------|-------------------------------|
| a. Les conditions de travail | 1. Les heures de travail |
| b. La rémunération | 2. L'environnement de travail |
| c. L'horaire | 3. La formation continue |
| d. Le développement professionnel | 4. Le salaire |

a-2 b-4 c-1 d-3



2. Candidatura in una clinica dentale a Lione (QR: Audio)

Compila gli spazi vuoti: rémunération, clientèle, praticien, développement professionnel, horaires, conditions de travail, collaboration, contrat de travail, attentes



François est chirurgien-dentiste et il cherche un poste en France. Il a un entretien dans une petite clinique dentaire à Lyon. La directrice de la clinique lui explique la (1) _____ : ce sont surtout des familles du quartier et des étudiants. Le (2) _____ principal travaille depuis vingt ans ici et il cherche un collègue pour partager la charge de travail.

Pendant l'entretien, François pose des questions sur le (3) _____. La directrice décrit les (4) _____ : il faut travailler trois jours complets et un samedi matin sur deux. Elle parle aussi de la (5) _____ et des (6) _____ : la clinique est moderne, le matériel est récent et l'équipe aime la (7) _____. Elle dit que ses (8) _____ sont claires : elle veut quelqu'un d'efficace, qui respecte les patients et qui souhaite un vrai (9) _____ dans la clinique.

François è chirurgo-dentista e sta cercando un posto in Francia. Ha un colloquio in una piccola clinica dentale a Lione. La direttrice della clinica gli descrive la clientela: sono soprattutto famiglie del quartiere e studenti. Il medico titolare lavora qui da venti anni e cerca un collega per condividere il carico di lavoro.

Durante il colloquio, François pone domande sul contratto di lavoro. La direttrice spiega gli orari: è richiesto di lavorare tre giorni interi e un sabato mattina ogni due. Parla anche della retribuzione e delle condizioni di lavoro: la clinica è moderna, il materiale è aggiornato e il team valorizza la collaborazione. Dice che le sue aspettative sono chiare: vuole una persona efficiente, rispettosa nei confronti dei pazienti e motivata a un reale sviluppo professionale nella clinica.

(1) clientèle, (2) praticien, (3) contrat de travail, (4) horaires, (5) rémunération, (6) conditions de travail, (7) collaboration, (8) attentes, (9) développement professionnel

1. Pourquoi le praticien principal cherche-t-il un collègue dans cette clinique dentaire ?

2. Comment sont décrits les horaires de travail pour le poste proposé à François ?

3. Ascolta il frammento audio e scegli la risposta corretta. (QR: Audio)

Vero Falso



- | | | |
|---|--------------------------|--------------------------|
| 1. Elle parlera de son expérience avec les patients et de sa collaboration avec le praticien. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2. La clinique exige de travailler tous les vendredis toute la journée. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3. Elle prévoit de poser des questions sur le salaire et le type de contrat. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

1-V 2-X 3-V

4. Scegli la soluzione corretta

1. Lors de l'entretien, vous _____
souvent des questions sur les conditions de travail.
(Durante il colloquio, fate spesso domande sulle condizioni di lavoro.)
a. posent b. poses c. posez d. poser
2. Le praticien _____
toujours de répondre avec clarté et professionnalisme.
(Il professionista si impegna sempre a rispondere con chiarezza e professionalità.)
a. s'efforcer b. s'efforces c. s'efforcent d. s'efforce
3. Nous _____
les attentes de la clientèle avant de signer le contrat de travail.
(Studiamo le aspettative della clientela prima di firmare il contratto di lavoro.)
a. étudions b. étudient c. étudie d. étudies

1. posez 2. s'efforce 3. étudions

5. Role play - dialoghi (QR: Audio)



Entretien pour un poste de dentiste

- Recruteur:** *Bonjour Monsieur Dupuis, merci d'être venu aujourd'hui pour cet entretien. (Buongiorno Signor Dupuis, grazie per essere venuto oggi a questo colloquio.)*
- Candidat:** *Bonjour Madame Martin, merci pour cette opportunité. Pouvez-vous me parler des conditions de travail dans votre clinique ? (Buongiorno Signora Martin, grazie per questa opportunità. Può parlarmi delle condizioni di lavoro nella vostra clinica?)*
- Recruteur:** *Bien sûr. Nous avons un horaire flexible, la clinique est ouverte de 8h à 19h, et nous encourageons le développement professionnel continu. (Certamente. Abbiamo un orario flessibile, la clinica è aperta dalle 8 alle 19, e incoraggiamo lo sviluppo professionale continuo.)*
- Candidat:** *Cela correspond bien à mes attentes. Quel type de contrat de travail proposez-vous ? (Corrisponde bene alle mie aspettative. Che tipo di contratto di lavoro offrite?)*

- Recruteur:** *Nous offrons un contrat à durée indéterminée avec une rémunération compétitive, et nous valorisons la collaboration entre praticiens.
(Offriamo un contratto a tempo indeterminato con una retribuzione competitiva e valorizziamo la collaborazione tra professionisti.)*
- Candidat:** *Parfait. Quels sont les principaux défis dans ce poste ?
(Perfetto. Quali sono le principali sfide di questa posizione?)*
- Recruteur:** *Les plus grands défis concernent la gestion d'une clientèle exigeante et le maintien d'une efficacité optimale dans un environnement dynamique.
(Le sfide principali riguardano la gestione di una clientela esigente e il mantenimento di un'efficienza ottimale in un ambiente dinamico.)*

1. Quelles conditions de travail ont été évoquées dans cet entretien ?

6. Parlare: traduci e rispondi (QR: IA+)

Je suis intéressé(e) par ce poste parce que... / Pour les conditions de travail, j'aimerais savoir... / J'aimerais poser une question concernant le contrat / la rémunération.



1. Pouvez-vous vous présenter brièvement et dire pourquoi vous souhaitez travailler dans notre clinique dentaire ?

2. Quels sont vos besoins concernant l'horaire et les conditions de travail dans une clinique en France ?

3. Que faites-vous si la journée est très chargée et qu'il reste beaucoup de patients à la fin des consultations ?

4. Quelles questions poseriez-vous au sujet du contrat de travail ou de la rémunération pour ce poste de chirurgien dentiste ?

7. Scrittura: Email (QR: IA+)

Objet : Entretien pour le poste de chirurgien-dentiste

Bonjour Docteur,

Merci pour votre candidature pour le poste de **chirurgien-dentiste** à la **Clinique Dentaire Lumière**.

Nous avons bien reçu votre CV. Votre **expérience avec la clientèle** internationale nous intéresse beaucoup. Nous pensons que votre profil peut bien correspondre à nos **attentes**.

Avant de fixer une date d'**entretien**, nous aimerions vous donner quelques informations :

- **Contrat de travail** : CDI, temps plein
- **Conditions de travail** : 4 jours par semaine, travail en équipe avec 3 autres praticiens
- **Horaires** : du lundi au vendredi, de 9h00 à 18h00 (un jour par semaine jusqu'à 20h00)
- **Rémunération** : fixe + pourcentage sur l'activité, à discuter selon votre expérience
- **Développement professionnel** : possibilité de formations et de TPs internes pour améliorer l'**efficacité** et la qualité des soins

Dans notre clinique, la **collaboration** entre praticiens est très importante. Nous cherchons un dentiste rigoureux, qui aime faire des soins de qualité et qui peut s'adapter aux besoins de la clientèle.

Pour préparer l'entretien, pourriez-vous nous **répondre** par email et nous dire :

- vos disponibilités pour un entretien en visioconférence la semaine prochaine ;
- si ces horaires de travail vous conviennent ;
- si vous avez des **questions courantes** sur le poste (conditions de travail, horaires, développement professionnel, etc.).

Cordialement,

Dr Marie Dupuis

Responsable recrutement

Clinique Dentaire Lumière – Lyon



Scrivi una risposta appropriata: *Je vous remercie pour votre email et je suis très intéressé(e) par le poste. / Les horaires que vous proposez me conviennent, mais j'aimerais savoir si... / J'aimerais poser quelques questions sur les conditions de travail et le développement professionnel.*
